

# DAY 3

During the first day  
we've talked about **fear-failure**  
then we've talked about **acute diseases**

And in the second day  
we've talked about the **balance of the 4 elements**  
and **dentition** as a process of  
**individualization**

but what is that makes us express a  
disease?

Or as we use to say: a derangement of  
health?

What is **susceptibility**?

dott. Valerio Selva - Medico Omeopata

1日目には  
私たちは**恐怖-失敗**について話し、  
そして**急性病**について話した

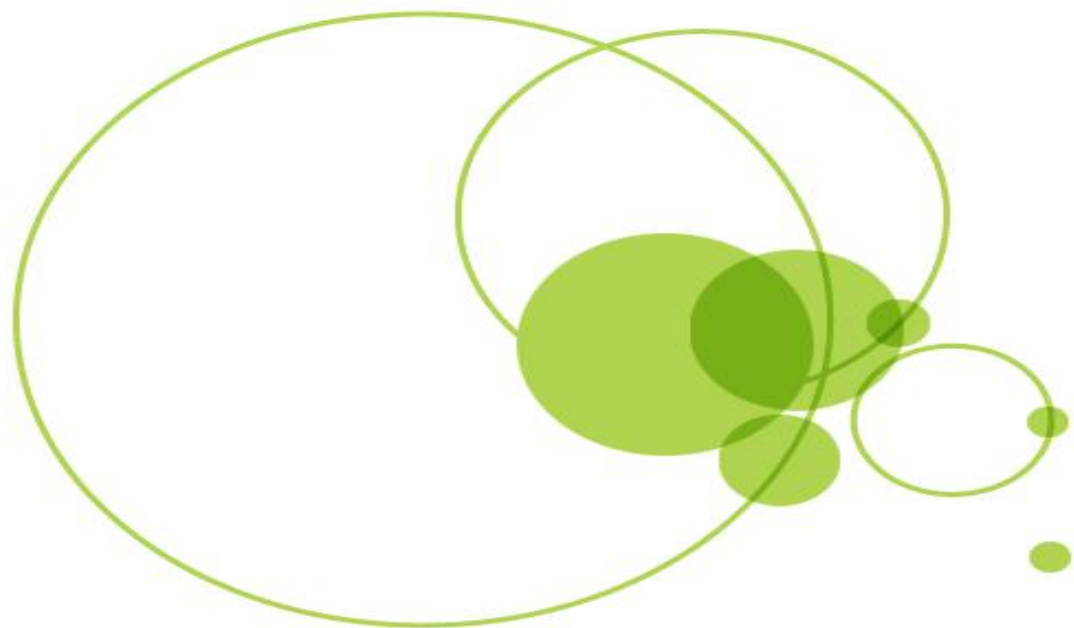
そして2日目には  
**四大元素のバランス**と**個別化**のプロセスとしての  
**歯牙発生(生齒)**について述べた

しかし何が私たちに病気を表現させるのか？

それとも、よく言う「健康のかく乱」なのか？

**感受性**とは何だろうか？





# Acute and Chronic 急性と慢性

OPPOSITES and COMPLEMENTARIES 相反と補完

# What does Hahnemann say?

## ハーネマンはなんと言っているか？

### ORGANON - § 72

The disease to which man is liable are either

- 1) **rapid morbid processes** of the abnormally deranged vital force, which have a tendency to finish their course more or less quickly, but always in a moderate time these are termed **acute diseases**;

### オルガノン-§ 72

人間のかかる病気は以下のいずれかである

- 1) 乱れた異常な状態にある生命原理の**進行が速い**場合で、多少の差はあるにせよ**適当な短い期間**のうちに**進行を終える**という特色があるこれを**急性病**と呼ぶ



# What does Hahnemann say ハーネマンはなんと言っているか

## §72

2) or they are diseases of such a character that, with **small**, often **imperceptible beginnings**, dynamically derange the living organism, each in its own peculiar manner, and cause it gradually to deviate from the healthy condition, in such a way that the **automatic life energy, called vital force**, whose office is to preserve the health, only opposes to them at the commencement and during their progress **imperfect, unsuitable, useless resistance**, but is unable of itself to extinguish them, but must helplessly suffer (them to spread and) itself to be ever more and more abnormally deranged, until at length the organism is destroyed;

these are termed **chronic diseases**.

They are caused by infection with a chronic

miasm.

## § 72

2) または、生きている体を病気それぞれ独自のやり方でダイナミックに攪乱するが、**はじめのうちはたいしたこともなく、気づかれない**ことが多いために、少しずつ体を健康な状態方逸脱させてしまうという特徴を持つ病気である

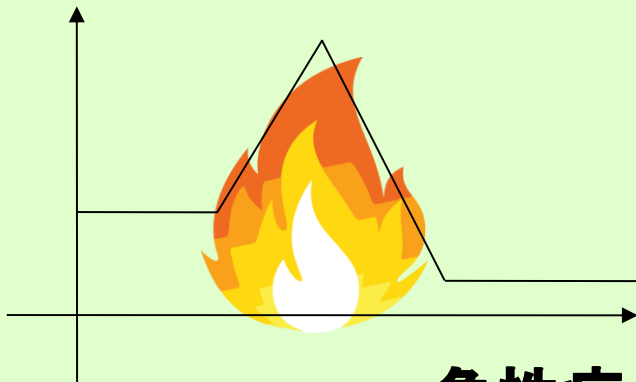
したがって、健康を維持することを任務とする**自主的な**生命力は、バイタルフォース(生命原理)と呼ばれ、初期の段階でもその後になっても引き続き病気に対して抵抗を続けるが、その抵抗も**不完全で不適切で役に立たない**だけであり、自分のところから病気を自力で消滅させることができない。むしろ、病気に蹂躪されてなすすべなく、体が完全に破壊されるまで自分自身をいっそう異常な状態に変化させる。

これを**慢性病**と呼ぶ。

慢性病は慢性マヤズムを通じてダイナミックな感染によって発症する。



SO...



## Acute Disease

- 1) It's **self-limiting** – death or recovery
  - 2) **Succession of stages:**  
prodromical – crisis – recovery or death
- 1) **IT'S FIRE:** rapid and self-limiting.  
Produces HEAT (fever) or INFLAMMATION.  
Fire purifies, disinfects, resets
  - 1) Acute says: react **NOW**

## Chronic Disease

- 1) It's the opposite of the Acute Disease
- 2) Chronic says: **think and postpone to the FU-PAST**

## 急性病

- 1) **自己限定性**である—死か回復か
  - 2) **段階の推移:**  
前駆症状—病気の峠—回復か死
- 1) **火である:**急速で自己限定的  
熱(発熱)または炎症を引き起こす  
火は浄化し、殺菌し、リセットする
  - 2) 急性とは: **今**、反応する

## 慢性病

- 1) 急性病の反対
- 2) 慢性とは: **考え**、FU-PAST(futureとpastの造語)  
**に先送りする**

# The role of Vital Force

## バイタルフォースの役割

**Hahnemann §72:** "...automatic life energy..."

**Kent's lecture 8:** "simple substance is endowed with formative intelligence, i.e., it intelligently operates and forms the economy of the whole animal, vegetable and mineral kingdoms.

Everything with form GOES ON its natural course and ASSUMES and CONTINUES its own private state.

So, vital force is INTELLIGENT but  
AUTOMATIC,  
Like a reflex  
It's conservative

**ハーネマン § 72:**「...自主的な生命力...」

**ケント ホームオパシー哲学講義 第8講:**  
「シンプル・サブスタンス(基本的本質(実質))は形態形成力のある知性を付与されている」

すなわち、シンプル・サブスタンスは、動物界・植物界・鉱物界全体の系を知的に操り、それらの形態を形成している

形あるものはすべて自然な流れを続け、独自の状態を確保し続ける。

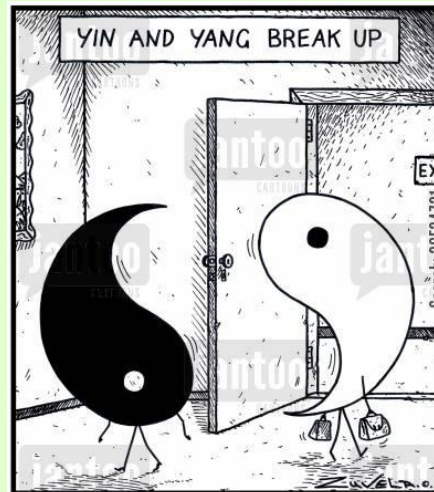
バイタルフォースは知性的だが  
自動的でもある  
鏡に映った像のように  
保守的である



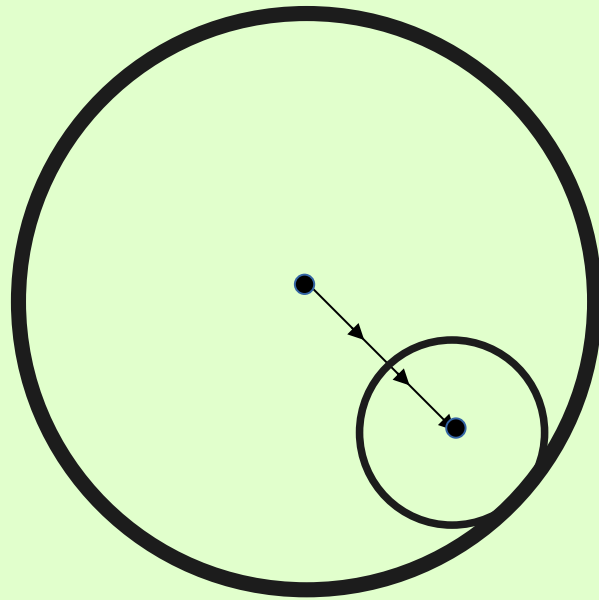
# Disease = Separation 病 = 分離

**Disease starts when we leave our center  
When we SEPARATE from ourselves  
And we GO ON, ASSUMING and CONTINUING our ILLUSION**

**病気は私たちが中心から離れた時に始まる  
自分自身から分離してしまった時  
私たちは幻想を信じ込み続けることになる**



# Disease = Separation 病 = 分離





# Disease = Separation 病 = 分離

We are no more in the **CENTRE** of our life,

The two sides of our **UNITY** begin to move

**Imperceptibly and gradually** towards the periphery

Along a comfortable, large and endless highway

**To FU-PAST**

私たちはもはや人生の中心にはいない

単一性の両側が動き始める

端に向かって感知できないほど徐々に

快適で、広くて終わりのないハイウェイに沿って

**FU-PAST**へと



# Disease = Separation 病 = 分離

\_\_\_\_\_ **Chronic Disease** is the continuous separation,  
The slow and constant divergence between the PRESENT and the FU-PAST

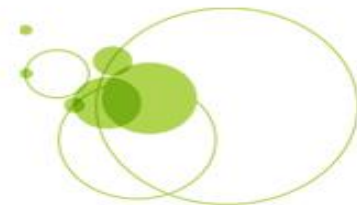
In **Chronic Disease** the Vital Force reacts intelligently to a problem that doesn't exist anymore:

fear becomes anxiety;  
grief becomes depression;  
anger becomes irritability.

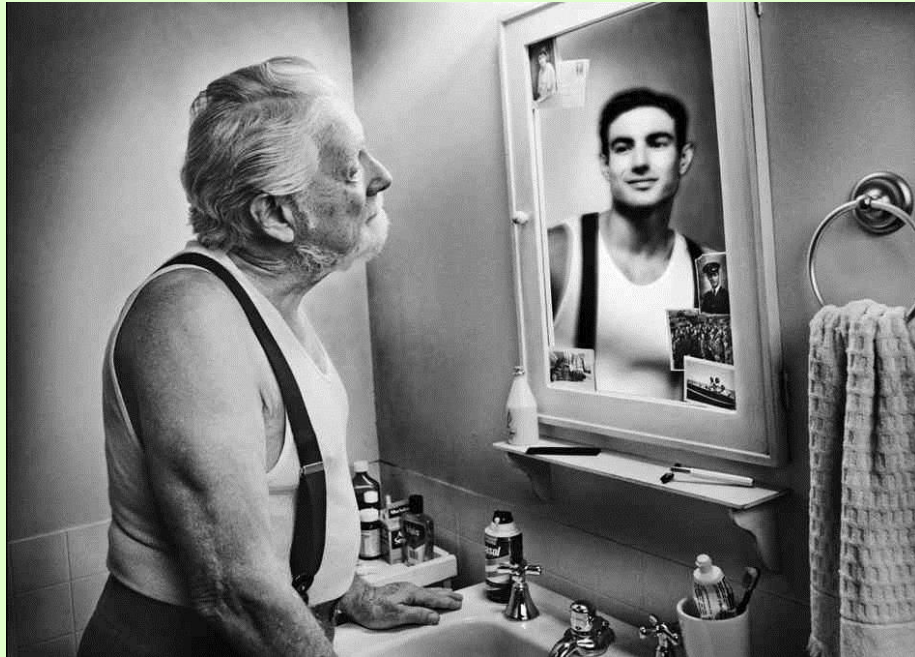
\_\_\_\_\_ **慢性病**は連続的な分離であり  
現在とFU-PASTの間の  
ゆっくりとした継続的な逸脱である

**慢性病**で、バイダルフォースは既に存在しない問題  
に対して知的に反応する

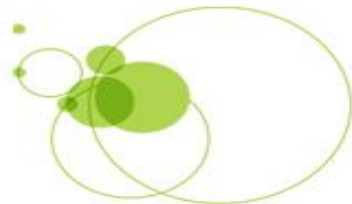
恐怖は不安に；  
悲しみは憂鬱に；  
怒りは苛立ちに。



# The ILLUSION 幻想



# The ILLUSION 幻想



# How to reverse?

# 逆転するには？

Chronic Disease starts from FEAR and COMFORT.

From FEAR to FACE the TRUTH with courage, intelligence and dynamic.

Starts from the incomplete resolution of an acute reaction to psoric separation.

There's no courage to turn around,  
There's no intelligence to understand,  
There's no dynamic to produce heat from reunion.

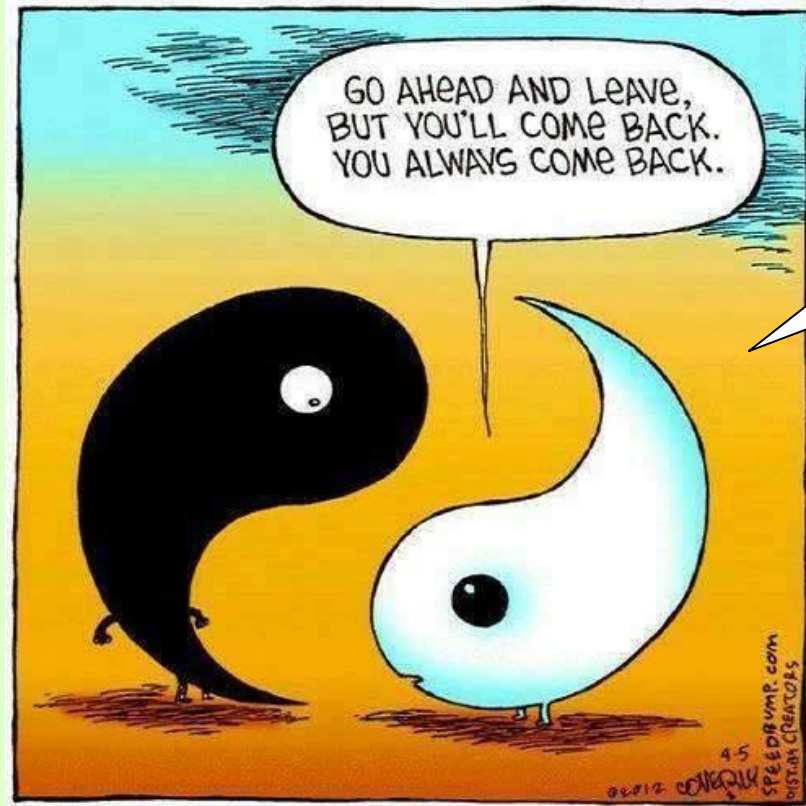
慢性病は**恐怖**と**心地よさ**から始まる。  
**恐怖**から、**勇気**と**知性**と**躍動感**を持って**真実**  
と**対峙**する。

プソラの分離への急性反応が不完全に終わった時に始まる。

振り向く**勇気**はない、  
理解する**知性**はない、  
再結合から**熱**を生み出す**原動力**はない。



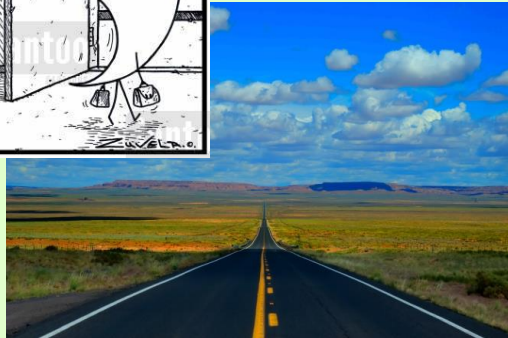
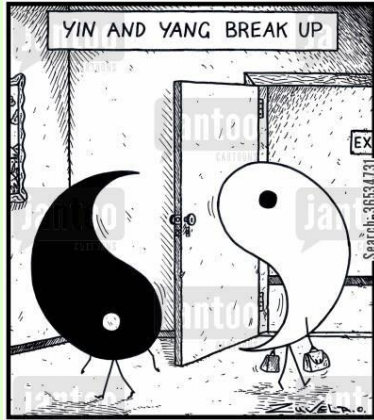
# Disease = Separation ? 病 = 分離 ?



どうぞ行って、でもあなたは  
帰ってくる。あなたは絶対  
帰ってくる。



# The 14 “F” of the HEALING PROCESS: 治癒のプロセスの14個の「F」

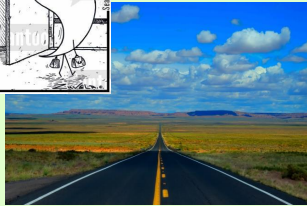
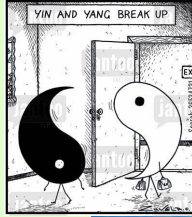


1. Fission
2. Failure

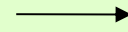
1. 分裂
2. 失敗



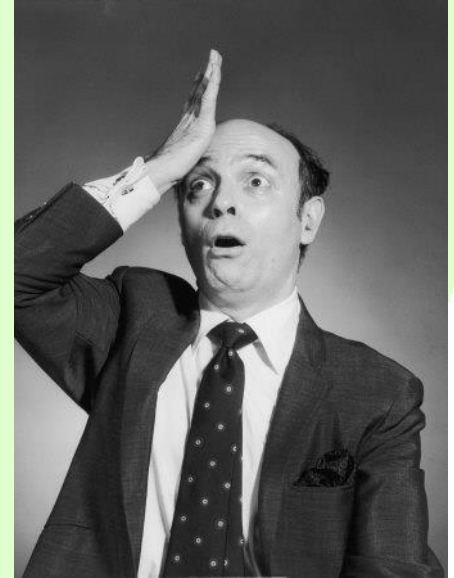
# The 14 “F” of the HEALING PROCESS: 治癒のプロセスの14個の「F」



1. Fission
  2. Failure
1. 分裂
  2. 失敗

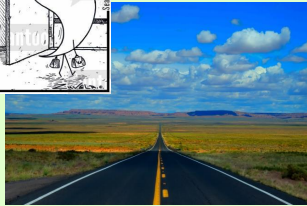
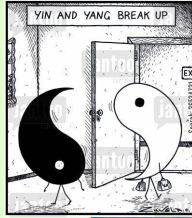


3. Find out
  4. Fuck
  5. Flip
3. 気がつく
  4. クソツ!
  5. 反転させる  
(ひっくり返す)





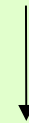
# The 14 “F” of the HEALING PROCESS: 治癒のプロセスの14個の「F」



1. Fission  
2. Failure



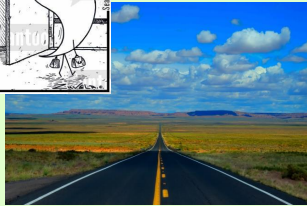
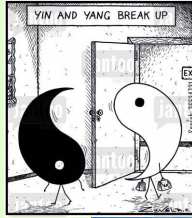
3. Find out  
4. Fuck  
5. Flip



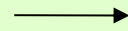
6. Face the truth  
真実に対峙する  
7. Fight 戦う  
8. Fever 熱  
9. Fusion 統合



# The 14 “F” of the HEALING PROCESS: 治癒のプロセスの14個の「F」



1. Fission
2. Failure



3. Find out
4. Fuck
5. Flip



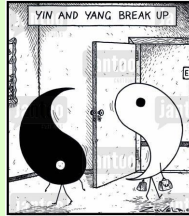
10. Forward 前へ



6. Face the truth
7. Fight
8. Fever
9. Fusion



# The 14 “F” of the HEALING PROCESS: 治癒のプロセスの14個の「F」



1. Fission  
2. Failure



3. Find out  
4. Fuck  
5. Flip



6. Face the truth

7. Fight

8. Fever

9. Fusion



10. Forward



11. Finally 遂に  
12. Forget 忘れる  
13. Freedom 自由  
14. Fulfillment 実現



# How to turn around?

## どうやって方向転換するのか？

How can we **Find out and Flip** from the chronic highway towards FU-PAST?

We have to find a mirror  
to reflect our illusion  
and show us the path towards  
HERE and NOW

どうしたらFU-PASTへ向かう慢性病ハイウェイで気が付き、反転することができるのか。

鏡を見つけなくてはならない。  
私たちの幻想を映し、

**今・ここ**までの道程を見せてくれる鏡を。



# How to turn around?

## どうやって方向転換するのか？

**FIRST WAY to reverse: EXCITING CAUSE and ACUTE DISEASE**

**Acute Disease** is a FLIP-OVER reaction

The Exciting Cause is the point of SUSCEPTIBILITY, so even a **small dose** is sufficient to create the inversion.

Furthermore, the Exciting Cause is a natural similar to the chronic state, Hence it's a healing information, it's homeopathic. It's the MIRROR.

But it's not dynamized so its healing power quickly extinguishes

**逆転させる最初の方法：誘発要因と急性病**

急性病はフリップ・オーバー（ひっくり返る）反応である 誘発要因が感受性の特徴であり、したがって少量でも反転を起こすのに十分である。

さらに、誘発要因は慢性状態に天然類似し、そのため治療に必要な情報であり、ホメオパシー的である。  
それが鏡だ。

しかし、それはダイナマイズ化されていないので治癒力はすぐさま消える。



# The role of ACUTE DISEASE

## 急性病の役割

In order to make the 2 opposite-complementary sides meet again, we need:

**Intelligence, courage e dynamic**

**Acute Disease** is an expression of the **tension** between opposites

A chance to re-connect the 2 **complementary sides**.

Acts with 3 modalities

1. **EXCITING CAUSE** the expression of the point of susceptibility
2. **PRODUCES HEAT** like all fusions
3. **FORCES the REVERSE COURSE:** opposite modalities

Forces the Vital Force to react intelligently

In the **HERE and NOW**

2つの相反-補完的側面を再び統合するためには  
以下が必要である:

**知性、勇気、ダイナミクス**

**急性病は相反する要素間における  
張力の表現である**

**補完的な2つの側面を再結合する機会である。**

**3つのモダリティーと働く**

1. **誘発要因** 感受性の表現
2. **熱生成** 全ての結合がそうであるように
3. **反対方向に向かせる:** 反対のモダリティー

**バイタル・フォースに知的に反応させる**

**今・ここで**



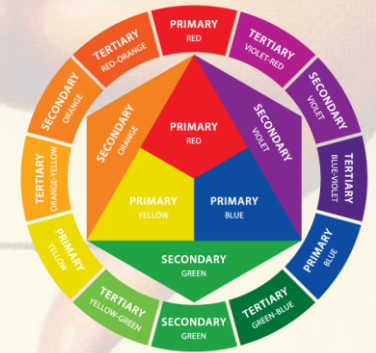
**Opposite 相反**  
and  
**Complementary 補完**

# Opposite and Complementary 相反と補完

## Definitions

**Complementary:** one part added to another forming a whole

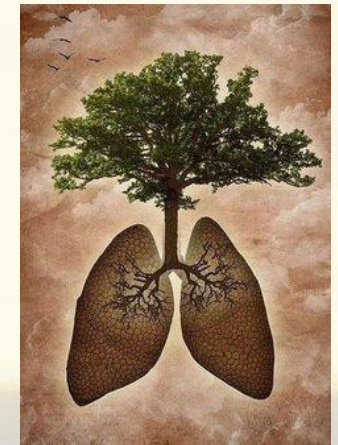
**Complementary colors:** two colored lights are complementary when, *added (additive synthesis), give as a result an uncolored white light.*



## 定義

**補完:** 1つのパーツを別のパーツに追加して全体を形成する

**補色:** 2つの色を混ぜた時に(加算合成)、結果として無色の白色ライトができる場合、2つの有色ライトは補色。

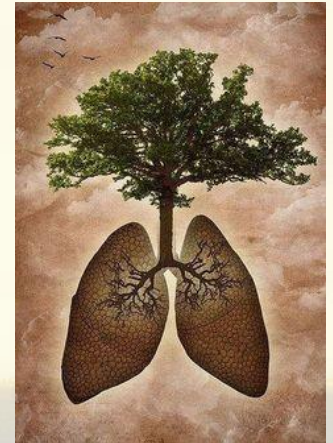
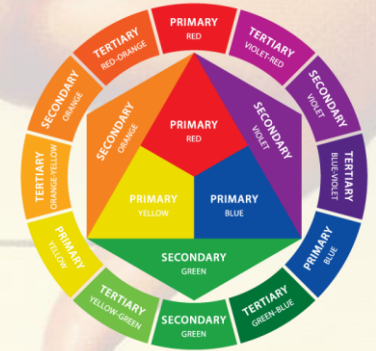




# Opposite and Complementary 相反と補完

The Dynamic of the  
Opposite-Complementary  
lies in their tension  
in the relation that connects them,  
their unique and peculiar connection.

相反-補完のダイナミクスは  
緊張(張り詰めた力)の中にある  
これらを繋ぐ関係性、  
特有の奇妙な繋がりの中にあるのだ。



# Opposite and Complementary 相反と補完

## Relation between Acute and Chronic DISEASE

*The role of the Acute Disease is to TRY TO CURE the Chronic*

*The point of tension between COMPLEMENTARY DX is the exciting cause*

## Relation between Acute and Chronic REMEDY

*The role of the Acute Remedy is to TRY TO CURE the Chronic*

*The point of tension between COMPLEMENTARY RX is the exciting cause*

## 急性病と慢性病の関係

急性病の役割は慢性病の治癒を試みること

補完する病の間の緊張(張力)のpointが誘発要因である

## 急性レメディと慢性レメディの関係

急性レメディの役割は慢性病の治癒を試みること

補完レメディの間の緊張(張力)のポイントが誘発要因である

# Some examples...

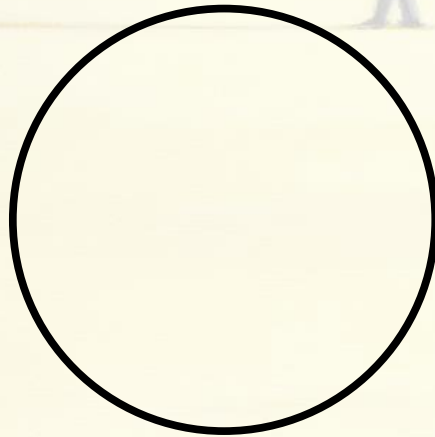
## Calcarea Carbonica

Cold	Sweat	Baby, childish
Wet	< cold-wet	Shy
White	Lymphatic	Weak
		< 3am

冷たい	汗	赤ちゃん、子供っぽい
湿気	< 寒さ-多湿	恥ずかしがり
白	リンパ体質	弱い
		< 3am

In the EGG waiting for MUMMY  
卵の中でママを待っている

# Some examples...



When it COMES OUT  
卵から出てくると

## Calcarea Carbonica

Cold	Sweat	Baby, childish
Wet	< cold-wet	Shy
White	Lymphatic	Weak
		< 3am

In the EGG waiting for MUMMY

# Some examples...

## Belladonna

Strong  
Angry  
Aggressive

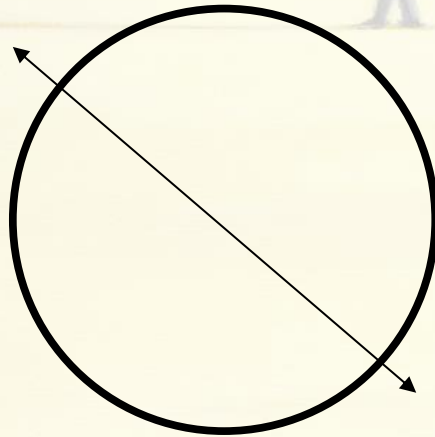
Red face  
< heat, sun  
> 3pm

強い  
怒り  
攻撃的

赤い顔  
< 熱、太陽  
> 3pm

It's the FIGHTING ROOSTER  
闘志あふれるオンドリ

When it COMES OUT



## Calcarea Carbonica

Cold	Sweat	Baby, childish
Wet	< cold-wet	Shy
White	Lymphatic	Weak
		< 3am

In the EGG waiting for MUMMY

# Some examples...

The dynamic tension between Belladonna and Calc-c is FIRE/WATER.

If we look for FIRE/WATER symptoms of each one of these remedies, we can see:

**Belladonna:** delusion, jumping in the water

Face, hot

**Calc-c:** talking about fire, murder, rats (animal side of Calc-c)

Feeling of water, waves in the head

The exciting cause of Calc-c is taking cold to the sweat head

From this we understand that:

**Belladonna tries to dry up the water exceeding from Calcarea's head.**

BelladonnaとCalc-cの間の動的張力は火／水である。

それぞれのレメディの火／水の症状を見てみると、以下のことがわかる：

Belladonna: 妄想、水に飛び込む

顔、赤い

Calc-c: 火事、殺人、ネズミ (Calc-cの動物的側面) について話す

水の感覚、頭の中に波を感じる

Calc-cの誘発要因は頭に汗をかくことで風邪をひく

このことから次のことがわかる：

**BellはCalcの頭の過剰な水分を乾かそうとしている。**

# Some examples...

## Silicea:

water coming from **feet**, perspiration

Obstinate

**Cold**

Crying when gently spoken to

## Pulsatilla:

water coming from **eyes**, weeping

No drinking

**Warm**

Yielding but obstinate

The dynamic tension between Puls and Sil lies in **WATER**

*Pulsatilla tries to cure Silicea's cold obstination warming up its water towards the top*

## Silica:

水分は**足**からくる、汗

頑固

**冷たい**

優しく話しかけられると泣く

## Pulsatilla:

水分は**目**から、泣く

飲まない

**温かい**

従順だが頑固

PulsとSilの動的張力は**水**である

*PulsはSilの冷たい頑固さのその水を上に向かって温めることで治癒させようとしている*

# Some examples...

## Kent's lecture on Fluoric Acid

*Pulsatilla* is similar to *Fluoric Acid*:  
Activity, adulterous, affectionate, sexual  
excesses, drunk, avers. women, girlish.

Both are complementary of *Silicea*

ケントの講義におけるFluoric Acid

*Pulsatilla*はFluoric Acidに似ている：  
活動、浮気性、愛情、性的過剰、飲酒、女性嫌悪、  
女の子っぽさ。

両方ともSilicaの補完レメディである

Pulsatilla



Silicea



Fluoric Acid





# Some examples...

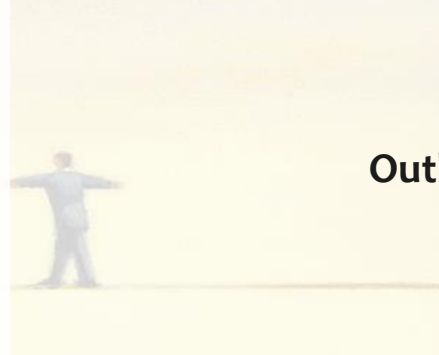
## Causticum

### CONTROL/NO CONTROL:

Dictatorial-anarchist  
Trembling on falling asleep  
Stiff, contracted hands

BLADDER: Retention and incontinence  
(story of woman in train)

Too much control, no more urgency



## Staphysagria

### NO CONTROL/CONTROL:

Outburst violence-suppression  
Sexual explosion  
Throwing things

BLADDER: One more drop

Too much excitable, releases in drops

## Causticum

### コントロール／コントロール不能

独裁的-無政府主義者  
入眠時の震え  
こわばった、拘縮した手  
膀胱:尿閉と失禁

(電車内の女性の話)

コントロールしすぎてもはや緊急性がない



## Staphysagria

### コントロール不能／コントロール

爆発的な激しさ-抑圧  
性的爆発  
物を投げる

膀胱:もう一滴  
興奮しすぎ、数滴で放出

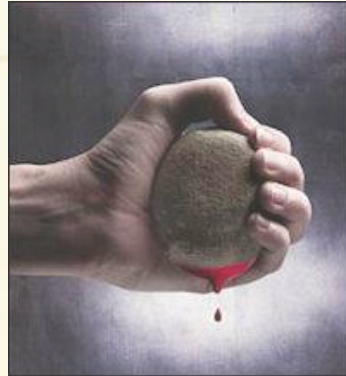
# Some examples...

## Colocynthis

### CONTROL/NO CONTROL:

Bending double  
Sudden and atrocious cramping (*Caust*)  
Too much sex (*Staph*)  
Anger, easily vexed, offended easily  
Drastic purgative

Too much contracted, everything goes out



## Colocynthis

### コントロール／コントロール不能

二つ折りに体を曲げる  
突然の激しい痙攣 (*Caust*)  
過度のセックス (*Staph*)  
怒り、すぐに苛立ち、腹を立てやすい  
峻下剤 (作用の強い下剤)

収縮しすぎていて、全てが出て行ってしまう

# Some examples...

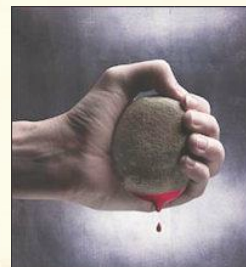
Causticum



Staphisagria



Colocynthis



# Other examples...

*Ignatia* cures the *Silent Grief* of *Nat-m* through weeping.

*Bryonia* cures “itching without eruptions” of *Nat-m* and *Alum* through eruptive fevers.

*Apis* cures “no weeping with cause” of *Nat-m* through causeless weeping.

*Arsenicum* cures “animal in abdomen” in *Thuja* through vomit & diarrhoea from meat.

*Aconitum* cures *delusion of immortality* of *Sulphur* through fear of dying.

*Ignatia*は泣くことで*Nat-m*の沈黙の悲しみを癒す。

*Bryonia*は発疹性の熱で*Nat-m*と*Alum*の「発疹のない痒み」を癒す。

*Apis*は理由のない涙によって*Nat-m*の「理由があるのに泣くことができない」のを癒す。

*Arsenicum*は肉が原因の嘔吐と下痢で*Thuja*の「下腹部に動物がいる」感覚を治癒する。

*Aconitum*は死に対する恐怖により*Sulphur*の不死の妄想を治療する。

# How to turn around?

## どうやって方向転換させるのか？

### SECOND WAY to reverse: HOMEOPATHY

To turn around we need an external dynamic information.  
An Analogy, a mirror, that makes us flip and face the truth.  
Homeopathy is flipping and face problems, fears, truth.  
Truth is painful and uncomfortable. That's why aggravation takes place.  
It brings us near our dark side that we don't want to see, the opposite and complementary side.  
But when we are able to see our dark side,  
There's no more fight against ourselves,  
There's no more distance, no more separation.

### 逆転させる2番目の方法:ホメオパシー

方向転換するには外部の動的情報が必要である。  
反転させ、真実に対峙させる類似性、鏡。  
ホメオパシーは反転し、問題や恐怖、真実に向き合う。

真実は苦痛で不快だ。だから悪化が起きる。  
私たちが見たくない影の側面、正反対の、補完的な側面に近づかせる。

しかし私たちが影の側面を見ることができた時  
もう自分自身と戦うことはない。  
距離も無くなり、分離もなくなる。



# The role of HOMEOPATHY

In order to make the 2 opposite-complementary sides meet again, we need:

**Intelligence, courage e dynamic**

The Dynamic information of the Homeopathic Remedy is the MIRROR of the tension between opposites

A chance to re-connect the 2 complementary sides.

Acts with 3 modalities

1. **SIMILITUDE**: the expression of the point of susceptibility
2. **PRODUCES HEAT** during the aggravation
3. **FORCES the REVERSE COURSE**: opposite modalities come out

**Forces the Vital Force to react intelligently**

**In the HERE and NOW**

2つの相反する補完的な側面を再び統合させるためには以下が必要である:

**知性、勇気、動的であること**

ホメオパシーのレメディの動的情報は相反する2つの間の緊張(張力)を映し出す鏡である。2つの補完的な側面を再結合する機会。3つのモダリティーと働く。

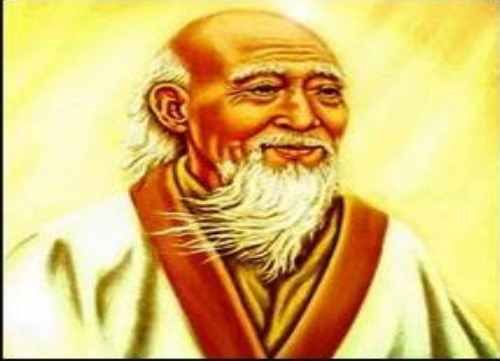
- 1.類似性:感受性の表現
- 2.悪化時に発熱する
- 3.反対方向に向かわせる:反対のモダリティーが出てくる

**バイタルフォースに知的に反応をさせる**  
(自動的ではなく、知的に起こさせる)

**今・ここで**



Laozi



Words have divided man from woman, one from another, this from that, until only sages know how to put things together. Without words, without even understanding, lovers find each other. The moment of finding is always a surprise, like meeting an old friend never before known.

AZ QUOTES

老子

言葉が男と女を分かち、物事を分かち、あれからこれを隔ていた。賢者だけが物事をひとつにする方法を知るまでは。言葉もなく、理解さえもせず、恋人たちはお互いを見つける。出会いの瞬間はいつも驚きに満ちている、まるで一度も会ったこともない旧友に会うように。

Video "IAN"

